

## คำอธิบาย

ประมวลกฎหมายแพ่งและพาณิชย์

บรรพ ๓

โดย

หลวงประทิษฐ์มนูธรรม

(ปรีดี พนมยงค์)

(ต่อจากปีที่ ๔ เล่ม ๔)

\*\*\*\*\*

มาตรา ๔๙๒ ผู้ขายไม่  
ต้องรับผิดในการถอนสิทธิ  
เมื่อกรณเป็นดั่งกล่าวต่อ  
ไปนี้ คือ

482.-The seller is not  
liable for eviction in the  
following cases:

(១) ត្រាំងនៅក្នុងការទិញ  
គឺ និងដៃខាយពិសេសន័យថា  
តីវិជ្ជមឺនេរូបត្រួតពិនិត្យបាន  
តិចក្នុងការទិញជាបន្ទុក  
ហើយ

(២) ត្រាំងជាមួយក្នុងទិញ  
ដៃខាយបានកាត់ និង  
ដៃខាយពិសេសន័យថា ត្រាំង  
ទិញបានកាត់ជាបាយជាបន្ទុក  
ខ្លួន ហើយ

(៣) ត្រាំងបាយត្រួតពិនិត្យ  
ការទិញបានកាត់ និង  
ត្រួតពិនិត្យការទិញជាបន្ទុក  
ពីរការទិញបានកាត់ និង  
ត្រួតពិនិត្យការទិញជាបន្ទុក

(1) If no action was entered, and the seller proves that the rights of the buyer were lost on account of the fault of the buyer, or

(2) If the buyer did not summon the seller to appear in the action and the seller proves that he would have succeeded in the action if summoned to appear, or

(3) If the seller appeared in the action, but the claim of the buyer was dismissed on account of the fault of the buyer.

In any case the seller is liable whenever he is summoned to appear in the action and refuses to take the part of the buyer as joint defendant or joint plaintiff.

## คำอธิบาย

ตามมาตรา ๕ ผู้ขายไม่ต้องรับผิดในการ รองสีที่ขึ้น  
บังเกิดขึ้นแก่ผู้ซื้อ เพราะความผิดของผู้ซื้อเอง  
ความผิดของผู้ซื้อน่าจะเป็นได้ในกรณีเหล่านี้

(๑) ถ้าไม่มีการพึงคงคดี และผู้ขายพิสูจน์ได้ว่าสีที่  
ของผู้ซื้อได้ศูนย์ไปโดยความผิดของผู้ซื้อเอง ได้  
โดยเหตุผลประการ เช่น ก. ขายที่ดินเปล่งหนึ่งให้  
ก. ที่ดินเปล่งนั้น ค. ได้เข้าครอบครองและอ้างอิงมาจ  
ปรบกษ์ต่อสู้ก. ความจริง ค. ได้ครอบครองแทน ก. มา  
แต่ ก. ไม่พ้องร่องขับได้ ก. ยอมให้ ค. ได้กรรมสีที่ใน  
ที่ดินเปล่งนั้น ดังนี้สีที่ของ ก. ก็ย่อมศูนย์สันไป เพราะ  
ความผิดของ ก. ผู้ซื้อเอง ก. ผู้ขายจึงไม่ต้องรับผิด

(๒) ถ้าผู้ซื้อไม่ได้เรียกผู้ขายเข้ามายื่นคดี และผู้  
ขายพิสูจน์ได้ว่า ถ้าได้เรียกเข้ามายื่นคดีผู้ซื้อจะชazen  
ในการณีเช่นนี้ ก็ย่อมถือได้ว่าเป็น ความผิดของผู้ซื้อ

Wong Phra Tat Ma Tra ๔๗๗ เมื่อการรับกวนขัดสีทิชเกิดเป็นคดีขันระหว่างผู้ซื้อกับบุคคลภายนอก ผู้ซื้อชอบที่จะขอให้ศาลเรียกผู้ขายเข้าเป็นจำเลยร่วม หรือเป็นโจทก์ร่วมกับผู้ซื้อในคดีนั้น (ให้คำอธิบายได้มาตรา ๔๗๗ ในหนังสือนิติสาส์นปีที่ ๔ เล่ม ๓) เมื่อผู้ซื้อไม่เรียกผู้ขายเข้ามาในคดี ผู้ซื้อก็ยื่นเป็นผู้พิจารณา เว้นไว้แต่รูปแห่งคดีนั้น แม้จะเรียกผู้ขายเข้ามาในคดี บุคคลภายนอกก็จะต้องชนะเดียว ผู้ขายก็ยังคงต้องรับผิด แต่จะถูกเป็นน่าทึ่ของผู้ขายที่จะต้องพิสูจน์ว่า ถ้าได้เรียกตนเข้ามาในคดีแล้ว คดีผ้ายังผู้ซื้อจะต้องชนะ เช่น ก. ขายที่ดินแปลงหนึ่งให้แก่ ข. ที่ดินแปลงนั้น ค. ได้ครอบครองมาช้านานกว่า ๕-๑๐ ปี ค. ได้อ้างอำนาจปกครองโดยปรบมาย์ต่อ ข. แต่ ข. ไม่เรียก ค. เข้ามาในคดี ข. จึงแพ้ ค. ดังนั้นถ้า ก. ผู้ขายพิสูจน์ได้ว่า ถ้าเรียกตนเข้ามาในคดีแล้ว คดีผ้ายัง ข. ต้องชนะ เพราะ ค. ได้ครอบครองที่ดินแปลงนั้นโดยฐานเป็นผู้แทน ค. ซึ่งจะอ้างอำนาจปกครองไม่ได้

แต่ถ้าผู้ซื้อได้เรียกผู้ขายให้เข้าว่าคดีร่วม แต่ผู้ขายไม่ยอมเข้าว่าคดีร่วม ดังนั้นแม้ผู้ขายจะพิสูจน์ได้ว่า ถ้า

ตนได้เข้าว่าคดีร่วมແಡ້ວຄດີຂອງຜ່ານຝູ້ຂອງພູ້ຂາຍ  
ກີ່ຢັງຄອງຕົ້ງຮັບຜິດ ເພຣະເຫດວ່າຄດີຂອງຜູ້ຂໍ້ອໄດ້ເພັ້ນຸ່ມຄລ  
ກາຍນອກໂດຍໄນ້ໃຊ້ຄວາມຜິດຂອງຜູ້ຂໍ້ອ (ດູວຽກສຸດທ້າຍຂອງ  
ມາຕຣານ<sup>๕</sup>)

(๓) ຄໍາຜູ້ຂາຍໄດ້ເຂົ້າມາໃນຄດີ ແຕ່ຄາດໄດ້ຍົກຄໍາເວີກ  
ຮ້ອງຂອງຜູ້ຂໍ້ອເສີຍ ເພຣະຄວາມຜິດຂອງຜູ້ຂໍ້ອເອງ  
ໃນການນີ້ທີ່ຜູ້ຂາຍເຫັນຈຳດົກດ້ວຍກັບຜູ້ຂໍ້ອ ກີ່ເພື່ອຂະຫຼາຍ  
ຫລັກສູງແຫວ້ອຂໍ້ອຕໍ່ວ່ອສູ່ຂອງຜູ້ຂາຍ ອັນອາຈົກລ້າງສີທີ່ຂອງ  
ບຸ່ມຄລກາຍນອກ ແຕ່ຄໍາເວີກຮ້ອງຂອງຜູ້ຂໍ້ອຈຸກສາລຍກເສີຍ  
ເພຣະຄວາມຜິດຂອງຜູ້ຂໍ້ອເອງໄດ້ຢ່າງໄວບ້ານນີ້ ເປັນນັ້ນໜາ  
ທີ່ກວຽພິເກຣະໜ້າ

ໃນເນັ້ນດີນີ້ຄວາມລຶກໂດຍທົ່ວໆ ໃປເສີຍກ່ອນວ່າ ຜູ້ຂໍ້ອ  
ອາຈເພັ້ນຸ່ມຄລກາຍນອກໄດ້ ເພຣະເຫດທີ່ສີທີ່ຂອງນຸ່ມຄລ  
ກາຍນອກດີກວ່າຜ່າຍຕນອຍໆບ້ານໆ ພ້ອມເພຣະເຫດທີ່ຜ່າຍ  
ຕນນີ້ສີທີ່ດີກວ່ານຸ່ມຄລກາຍນອກ ແຕ່ຕນນີ້ໄດ້ແສດງສີທີ່ນີ້ນີ້  
ຕໍ່ຄາດ

ໃນເຫດແຮກຈົ່ງຜູ້ຂໍ້ອເພັ້ນຸ່ມຄລ  
ນອກດີກວ່າຜ່າຍຕນນີ້ ໃນການນີ້ເຫັນພູ້ຂາຍກີ່ຄອງຮັບ  
ຜິດຕໍ່ວ່ອຜູ້ຂໍ້ອອຸ່ນໆເວົງ ກາງທີ່ຈະໄທຜູ້ຂໍ້ອວ່າຄໍາເວີກຮ້ອງ

ได้ถูกศาลยกเสีย เพราะความผิดของผู้ขอ ยอมเป็นไป ไม่ได้ เพราะสิทธิของบุคคลภายนอกมีต่กว่าอย่างไร ก็ต้องเป็นไปอย่างนั้น เช่น ก. ผู้ขายได้เข้าว่าคดีร่วมกับข. ผู้ขอในการพ้องขันໄล' ค. ผู้ครอบครองที่ดินที่ขอขาย แต่ ก. ได้ครอบครอง ที่ดินที่ขอขายโดย อำนาจประมูล เป็นเวลา นานกว่า ๕—๑๐ ปี ดังนี้ ถ้าศาลยกคำเรียกร้องของฝ่ายผู้ขอ ผู้ขอจึงคงมีสิทธิเรียกให้ผู้ขายต้องรับผิดในการ ถอนสิทธิซึ่งเกิดขึ้น

แต่ถ้าสิทธิของฝ่ายผู้ขอต่กว่าของบุคคลภายนอก แต่ ผู้ขอต้องแพ้คดีบุคคลภายนอก เพราะความผิดของผู้ขอ เองนั้นเป็นบันหาที่จะต้องพิเคราะห์ว่า ผู้ขายที่เข้ามาว่า คดีร่วมกับผู้ขอจะต้องมีนาที อ้างหลักฐานหรือข้อต่อสู้โดย ตนเองด้วยหรือไม่ หรือมีนาทีเพียง เข้ามาในคดี เท่านั้น ส่วนการอ้างหลักฐานหรือข้อต่อสู้อาจบัดได้หากแก่ผู้ขอ ถ้าหากผู้ขายมีนาที ต้องอ้าง หลักฐาน หรือข้อต่อสู้โดย ตนเองด้วยแล้ว เมื่อผู้ขอและผู้ขายไม่กระท้ำดังนี้ อัน เป็นเหตุให้ฝ่ายตน หักล้าง สิทธิของบุคคลภายนอกไม่ได้ จึงได้ถูกยกคำเรียกร้องเสีย เช่นนี้ ก็อาจถือได้ว่า เป็น ความผิดของฝ่ายตนทั้งสองคน คือ ผู้ขอและผู้ขายเป็นผู้

ทำผิด ไม่นั่นว่าผู้ซื้อจะมีสิทธิเรียกร้องให้ผู้ขายต้องรับผิดในการถอนสิทธิได้หรือไม่

แต่ถ้าหากกฎหมาย ประسنค์เพียงให้ผู้ขายเข้ามายื่นคดีต่อการอ้างหลักฐานหรือข้อ ต่อสู้ให้ยกเป็นนาทีของผู้ซื้อ คงน ผู้ซื้อก็อาจทำผิดแต่ฝ่ายเดียว โดยผู้ขายไม่ได้ทำผิดด้วยก็ได้ เนื่องตามอุทธรณ์ข้างต้นสมมตว่า ค. ได้ครอบครองที่ดิน แปลงนั้นโดยเป็นผู้แทนของ ก. ผู้ขายจึงแพ้ ค. กจะเรียกร้องให้ ก. ผู้ขายต้องรับผิดในการถอนสิทธิไม่ได้

ทั้งนี้ย่อมแล้วแต่ความประسنค์ของกฎหมาย และควรวินิจฉัยในทางวิธีพิจารณาว่า ผลของการเข้าว่าคดีร่วมจะเป็นอย่างไร

( คำอธิบายวรรคสุดท้ายให้ดูใน (๒) )

## ส่วนที่ ๔ ข้อสัญญาว่าจะไม่ท้องรับผิด

Part IV.—Clause for Non Liability.

### คำอธิบายท้ายไป

คำอธิบายที่ได้แก้ถ่วงมาแล้วในมานาตรา ๔๙๒-๔๙๗ นั้น เป็นข้ออ้างผู้ขายจะต้องรับผิดเพื่อความชำรุด บกพร่อง และเพื่อการอนสิทธิ แต่กฎหมายยอนให้ผู้ซื้อและผู้ขาย คล่องทำสัญญากัน เมื่อยน แปลงความรับผิดของผู้ขายได้

การเปลี่ยนแปลงความรับผิด ซึ่งส่วนที่ ๔ นี้ได้บัญญัติไว้ ก็คือข้อสัญญาว่าผู้ขายจะไม่ต้องรับผิด แต่การเปลี่ยนแปลงโดยตรงกันข้ามก็อาจมีได้ก็อข้อสัญญาว่าผู้ขายจะต้องรับผิดยังไม่กว่าที่กฎหมายได้บัญญัติไว้ การเปลี่ยนแปลงโดยประการหลังนี้ยังไม่นี่บทบัญญัติโดยฉบับเดียวกัน จึงจะขอ กดล่าวไว้โดยสังเขปต่อไปนี้

๑. ในเรื่องชำรุดบกพร่อง ตามธรรมชาติผู้ขายย่อมต้องรับผิดในความชำรุดบกพร่อง แต่กฎหมายได้ยกเว้นความรับผิดของผู้ขายไว้ตามมาตรา ๔๙๓ (ให้คุณิติสั่น

บทที่ ๔ เล่ม ๒) เช่น อนุมาตรา ๓ “ถ้าทรัพย์สินนั้น ได้ขายทอดตลาด” ดังนี้ ผู้ซื้อผู้ขาย ทรัพย์สิน เช่นนั้น อาจทำสัญญาตกลงกันว่า ผู้ขายต้องรับผิดแม่ทรัพย์สินนั้น ได้ขายทอดตลาด สัญญาที่เพิ่มความรับผิดเช่นนี้ ไม่ ขัดต่อบท กฎหมาย ที่ห้ามไว้ชัดเจ็นหรือ ขัดต่อความสงบ เรียบร้อย หรือศีลธรรมอันดีของประชาชนแต่อย่างไร จึง บ่อมเป็นการใช้ได้

๒. ในการรองสีทธิ ตามธรรมดาการรองสีทธิซึ่ง ผู้ขาย จะต้องรับผิด จะต้อง เป็น การรองสีทธิ ของ บุคคล ธรรมด้า ส่วนการรองสีทธิ เพราะเหตุผู้มีอำนาจหนែន ใจ บ้านเมือง (Fait du prince การกระทำของ เจ้า หรือ อำนาจเจ้า) นั้นผู้ขายไม่ต้องรับผิด เช่น การ บังคับ ซื้อ (Expropriation) หรือการ บังคับ หน้อ ทรัพย์ นั้นโดยประการอื่น จากผู้มีอำนาจหนែន ก็ตาม แต่ผู้ซื้อ ผู้ขายอาจทำสัญญាឡกลงกันว่า ผู้ขายจะต้องรับผิด เมื่อ กระ ทุ่ง ที่ดินนั้นถูก บังคับซื้อด้วย เป็นต้น แต่สัญญา เช่นนี้ ควรจะมีกำหนดเวลา ว่า ผู้ขาย จะ ต้อง รับ ผิด ใน การ รอง สีทธิ เพราะ มี การ บังคับ ซื้อ (Expropriation) ภายใน กำหนด เวลา เท่าไหร่ การ บังคับ ซื้อ อาจ เกิด ขึ้น ได้ ใน

ภัยหลังอันเป็นเวลานานปี ไม่ควรจะมี สัญญา ที่ผูกพันซึ่ง  
ขายโดยไม่สั้นสุด

องค์ตามมาตรา ๔๙๐ บังคับให้ก่อตั้งตามธรรมดากฎหมาย  
ไม่ต้องรับผิด ทือ เมื่อ อสังหาริมทรัพย์ต้องศาลแสดงว่า  
ตกลงกันในบังคับแห่งการจำยอมโดยกฎหมาย แต่ถ้าผู้ขาย  
ได้รับรองไว้ในสัญญาว่า ทรัพย์นั้น ปราศจาก การจำยอม  
อย่างใดๆ ทั้งสั้นปลดจากการจำยอมอันนั้นแล้ว ผู้ขาย  
ก็จะต้องรับผิด มาตรา นี้ได้กล่าวมาแล้วในเดิมก่อน

ต่อไปนี้จะได้กล่าวถึงข้อสัญญาว่า จะไม่ต้องรับผิด อัน  
เป็นบทบัญญัติของส่วนที่ ๔ นี้โดยนิะเพาะ

มาตรา ๔๙๓ คู่สัญญา  
ซื้อขายจะตกลงกันว่าผู้ขาย  
จะไม่ต้องรับผิดเพื่อความ  
ชำรุดบกพร่องหรือเพื่อการ  
รองรับภาษีได้

483.-The parties to a contract of sale may agree that the seller shall not incur any liability for defects or eviction.

### คำอธิบาย

ตามมาตราที่ คู่สัญญาซื้อขายอาจทำสัญญาเปลี่ยนแปลงความรับผิดของผู้ขายให้ดูน้อยลงได้ คือทำสัญญาว่าผู้ขายจะไม่ต้องรับผิดในการชำรุดบกพร่องของบ้านอย่าง หรือในการรองรับภาษีของบ้านอย่าง เช่น ก. ขายที่ดินเปล่งหนึ่งให้ ก. โดยหักสองฝ่ายทำสัญญากันว่า ก. ผู้ขายจะไม่ต้องรับผิดถ้าหากที่ดินเปล่งนั้นได้มีการเดิมพันอยู่แล้วโดย อายุความ (การจำยอมโดยอายุความให้ดู ป. พ. พ. บรรพ ๔ มาตรา ๑๕๐๖) หรือหักสองฝ่ายจะทำสัญญากันว่าผู้ขายไม่ต้องรับผิดในการชำรุดบกพร่อง หรือในการรองรับภาษีแม้แต่ประการใดเดียวกันที่

แต่สัญญา เช่นนี้ไม่เปลี่ยนความรับผิดชอบผู้ขายได้  
ทั้งหมด กฏหมายได้วางข้อบังคับไว้ใน มาตรา ๔๙๔ และ  
๔๙๕ คือ

๑. ผู้ขายบังจะต้องส่งเงินกันตามราคา เว้นแต่จะได้  
ระบุไว้เป็นอย่างอื่น (มาตรา ๔๙๔)
๒. ผู้ขายยังคงต้องรับผิดชอบผลของการอันผู้ขายได้กระ  
ทำไปเอง หรือ ผลแห่งข้อความจริงอันผู้ขายได้รู้อยู่แล้ว  
และปกปิดเสีย (มาตรา ๔๙๕)

มาตรา ๔๙๔ ข้อสัญญา  
ว่าจะไม่ต้องรับผิดคนนั้น ยื่น  
ไม่คุ้มผู้ขายให้พ้นจากการ  
ต้องส่งเงินคืนตามราคางาน  
แต่จะได้ระบุไว้เป็นอย่าง  
อื่น

484 Unless the non-liability clause specifies, otherwise, such clause does not exempt the seller from the repayment of the price.

คำอธิบาย

ข้อสัญญาว่าจะไม่ต้องรับผิดตามที่กล่าวมาแล้วในมาตรา  
๔๙๓ มีผลเพียงแต่คุ้มครองผู้ขายที่จะไม่ต้องเสียค่าสิน  
ใหม่ทดแทนอันเกิดขึ้นแก่ผู้ซื้อ เพราะถูกرونสิทธิ์หรือ  
ทรัพย์สินที่ซื้อขายมีความชำรุดบกพร่อง แต่ผู้ขายยังจะ  
ต้องคืนราคา เพราะราคาเป็นสิ่งที่ให้เพื่อแลกเปลี่ยนกับ  
กรรมสิทธิ์ในทรัพย์สิน เมื่อผู้ซื้อมิได้ทรัพย์สินตามราคา  
ที่ชำระไป ผู้ขายก็ควรต้องคืนราคาให้ผู้ซื้อมิฉะนั้นก็คล้าย  
กับผู้ขายได้ร้านนี้ไว้อันเป็นลากที่มีการได้  
แต่ทั้งนี้เป็นแต่ข้อทักษะหมายบัญญัติไว้เพื่อสันนิษฐาน  
เจตนาของคู่สัญญาซื้อขายว่าเป็นดั่งนั้นเท่านั้นเอง คู่  
สัญญาอาจยกลงกันแก่ไขความข้อนี้เสียได้ คือ ยกลงกัน  
ว่า แม้มีการชำรุดบกพร่องหรือการรอนสิทธิ์ขายก็ไม่  
จำต้องคืนราคา ข้อตกลงเช่นนี้ย่อมใช้ได้

มาตรา ๔๙๕ ข้อสัญญา  
ว่าจะไม่ต้องรับผิดนั้น ไม่  
อาจคุ้มความรับผิดของผู้  
ขายในผลของการอันผู้ขาย  
ได้กระทำไปเอง หรือผล  
แห่งข้อความจริงอันผู้ขาย  
ได้รู้อยู่แล้วและปกปิดเสีย

485.-A non-liability  
clause cannot exempt  
the seller from the con-  
sequences of his own  
acts or of facts which  
he knew and concealed.

### คำอธิบาย

หลักกฎหมายในเรื่องทำสัญญากล่าวว่า  
มาตรา ๔๙๓ ว่า

“ความตกลงทำไว้ล่วงน่าเป็นข้อยกเว้นมิให้ถูกหนี้ต้อง<sup>ห้าม</sup>  
ต้องรับผิดเพื่อกล่าวอ่อนๆ ความประมาทเดินเลื่อย่างร้าย<sup>ห้าม</sup>  
แรงของตนนั้น ท่านว่าเป็นโฉนด”

การซื้อรูด บากพร่องได้หรือ การรองสีทาสีได อันเกิดขึ้น<sup>ห้าม</sup>  
จากการกระทำของผู้ขายเอง หรือ พื้นที่รู้อยู่แล้วแกลัง<sup>ห้าม</sup>  
ปกปิดเสียก็ถือว่าเป็นกล่าวอ่อนของผู้ขาย ให้เที่ยบคู่  
ในมาตรา ๔๙๕ ซึ่งมีความว่า

“ในนิติกรรมสองฝ่าย การที่คู่กรณ์ฝ่ายหนึ่งจะใจนึง  
เสียไม่ได้ข้อความจริง ๆ ข้อคุณสมบัต้อนใดอันหนึ่งอัน  
คู่กรณ์อีกฝ่ายหนึ่งไม่ได้รู้นั้น ท่านถือว่า เป็นกล่าวอ่อนฉล  
หากพิสูจน์ได้ว่า ถ้ามิได้นั่งเสี้ยเซ่นนั้น นิติกรรมอันนั้น ก็  
คงจะมิได้ทำขึ้นเลย”

แต่ผลของกล่าวอ่อนฉลเป็นแต่เพียง “โนมียะ” เช่นอาจ  
จะให้สัตยานันกันได้ (ดูในเรื่องผลแห่งโภชกรรมและ  
โนมีกรรม นิติศาสตร์ปีที่ ๒ เล่ม ๕)

ผลแห่งมาตรา ๓๗๓ เป็น “โนมะ” จะให้สัตยานัน  
กันไม่ได้

บันahanจ่องมีได้ว่า ผลตามมาตรา ๔๙๕ นี้จะเป็น  
โนมะ หรือโนมียะ